

tip doc pflege

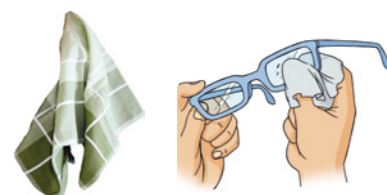


BULGARISCH
БЪЛГАРСКИ
DEUTSCH

Облекло

Kleidung

Носна кърпа
Taschentuch



Почистване на очила
Brille putzen



Нощница
Nachthemd

Пижама
Schlafanzug

Кърпа за глава
Kopftuch



Тениска
T-Shirt



Сутиен
BH

Бикини
Slip

Потник
Unterhemd

Пантофи
Hausschuhe

Чорапогащник
Feinstrumpfhose

Бастун
Stock

Външни
обувки
Schuhe

Спортни обувки
Sportschuhe

Джапанки
Badelatschen

Чорапи
Socken

Блуза
Bluse

Пола
Rock

Риза
Oberhemd

Жилетка
Weste

Палто
Mantel

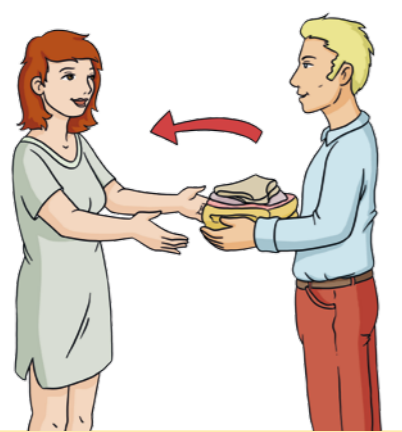
Панталон
Hose

Анцуг
Trainingsanzug

бельо
Unterwäsche



Посетителите могат да вземат ...
Der Besuch soll mitnehmen ...



Посетителите трябва да донесат ...
... mitbringen



В очакване на посещение
Warten auf Besuch

Лична хигиена

Körperpflege



Измиване на косата
Haare waschen

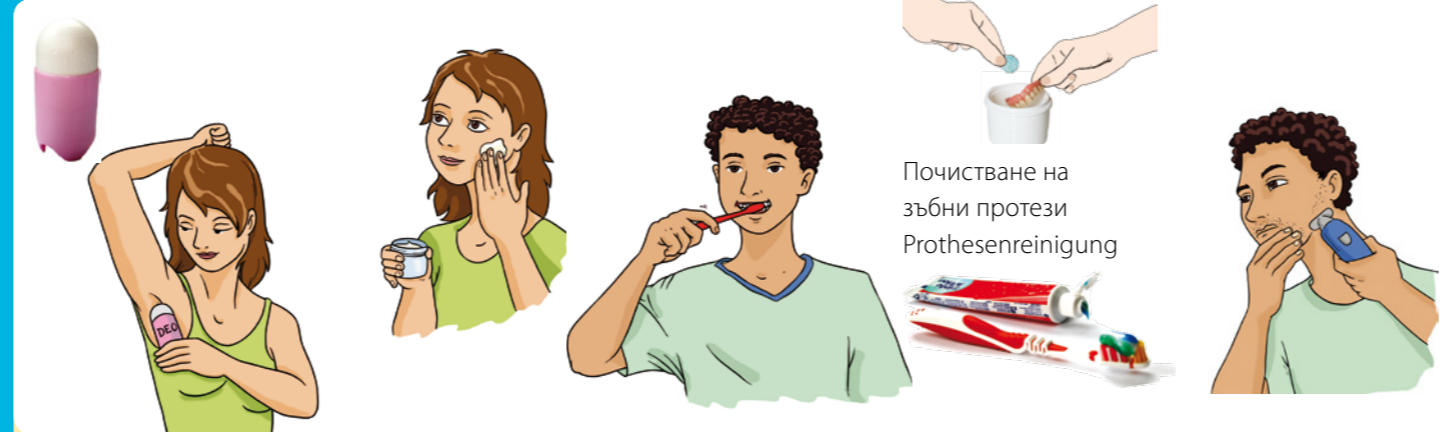
Подстригване на косата
Haare schneiden

Сресване
кămмен

Четка за коса
Bürste

Гребен
Kamm

Лак за коса
Haarspray



Дезодорант
Deo

Крем за лице
Gesichtscreme

Миене на зъби
Zähne putzen

Паста за зъби
Zahnpasta

Бръснене
rasieren



Ножичка за нокти/пила за нокти
Nagelschere/Nagelfeile

Сапун / душ гел
Seife/Duschgel

Мляко за тяло
Körpermilch

Кърпа за тоалет
Waschlappen

Хавлия
Handtuch



на мивката
ans Waschbecken

взимане на душ
duschen

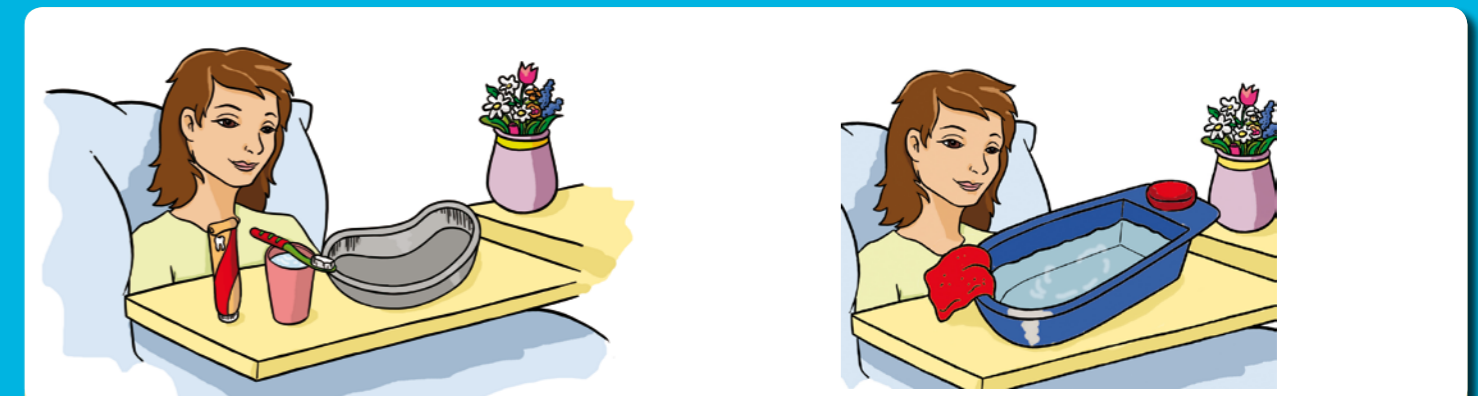
във ваната
in die Wanne

до тоалетната
auf die Toilette

Бани на половината тяло
Измиване на крака
Sitzbad
Fußbad

Направете легла

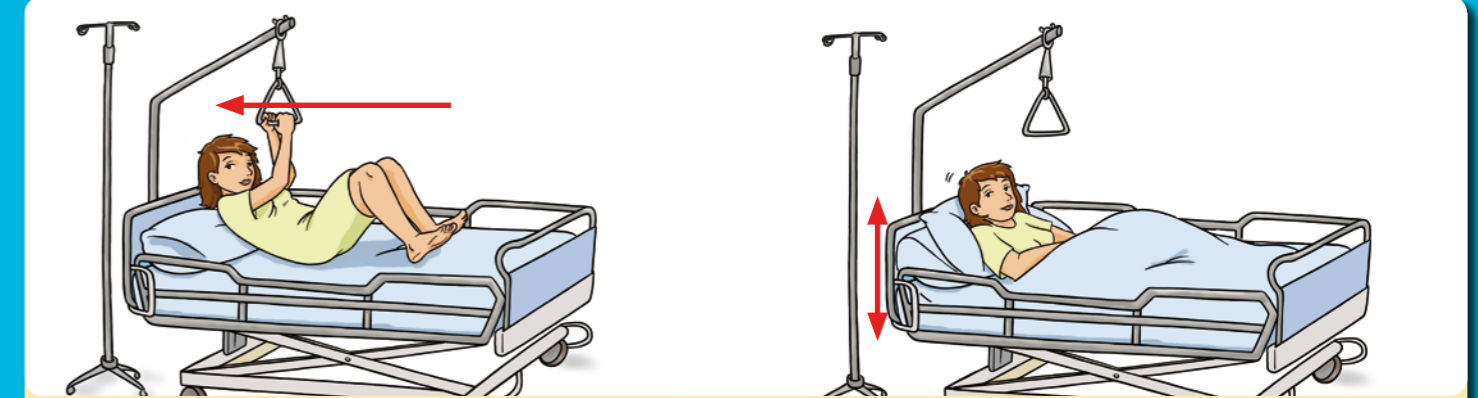
Betten



Миене на зъбите в леглото
Zähne putzen im Bett

Бъбрековидно легенче
Nierenschale

Измиване в леглото
Waschen im Bett



приплъзване нагоре в леглото:
им Bett hochrutschen:

Сгънете краката – главата наведена към гърдите – оттласнете се
Beine anziehen – Kopf auf die Brust – abstoßen

по-високо – по-ниско
höher – tiefer



завъртете се настрани – ръката на стомаха
auf die Seite drehen – Hand auf den Bauch

погледнете нагоре
hochgucken

Ръцете около врата – и нагоре!
Arme um den Hals – und hoch!



Компресивни чорапи
Kompressionsstrümpfe

Стол за тоалетна/гърне
Nachtstuhl

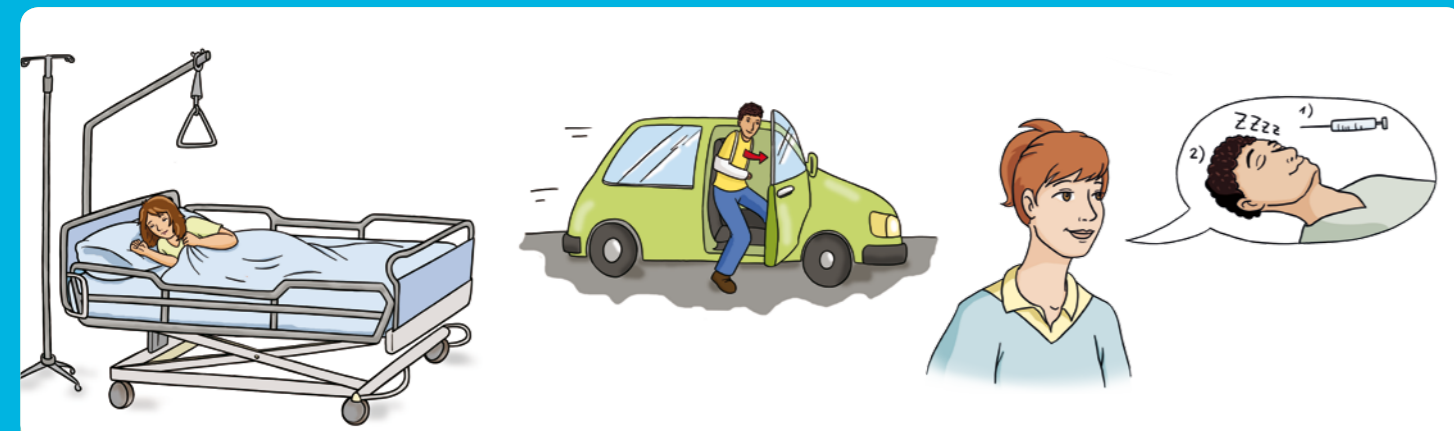
Съд за урина
Urinflasche

Шибър (подлога)
Schieber

многократно отваряне и
затваряне
wiederverschließbar

Пелени
Windeln

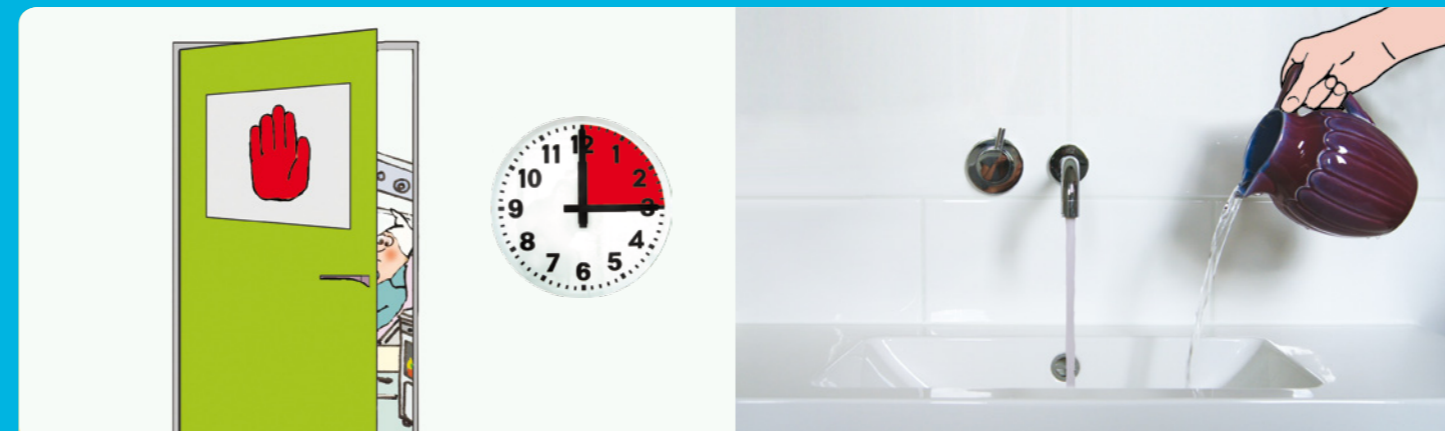
В болницата/Състояние



стационарно stationär амбулантно ambulant Предварителен разговор за наркоза Narkosevorgespräch

Im Krankenhaus/Befinden

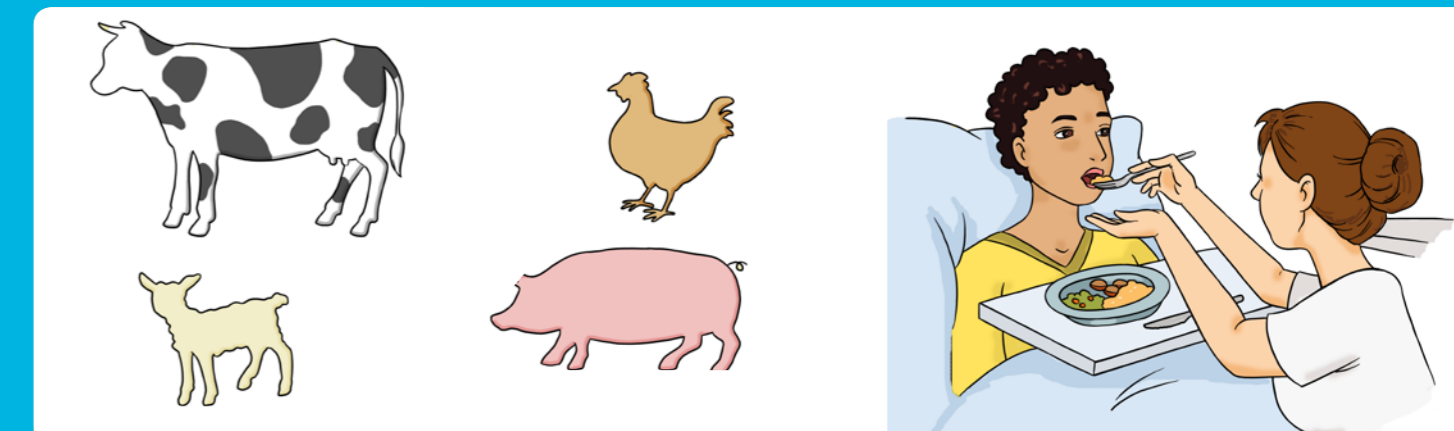
Дейности/Религия



Моля, не безпокойте! Bitte nicht stören! течаща вода fließendes Wasser Стомна за вода/кана Krug/Kanne

Aktivitäten/Religion

Храна



говеждо Rind агнешко Lamm птиче Geflügel свинско Schwein Подаване на храна Essen reichen

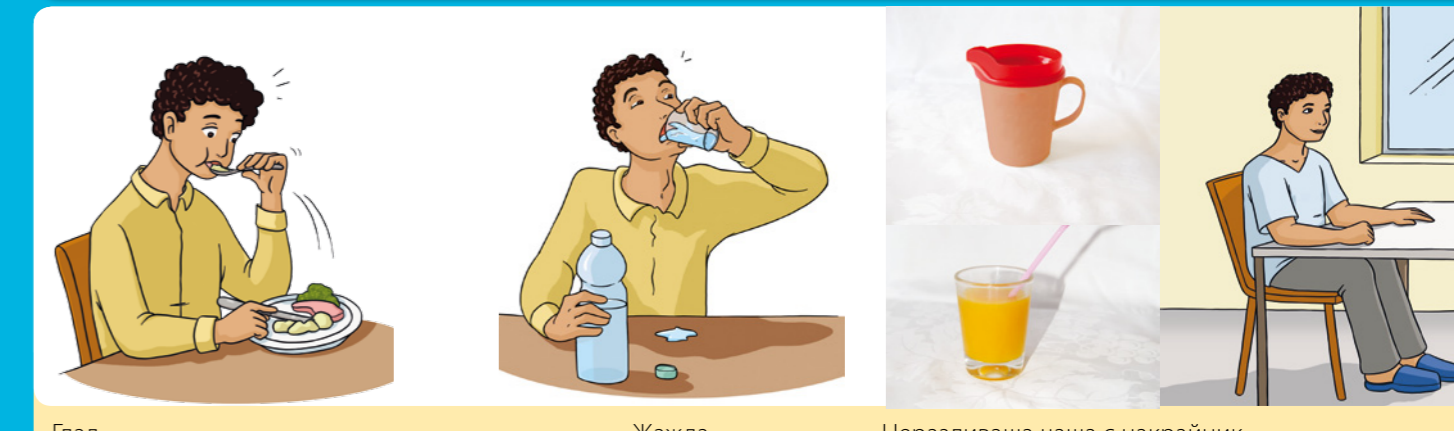
Essen



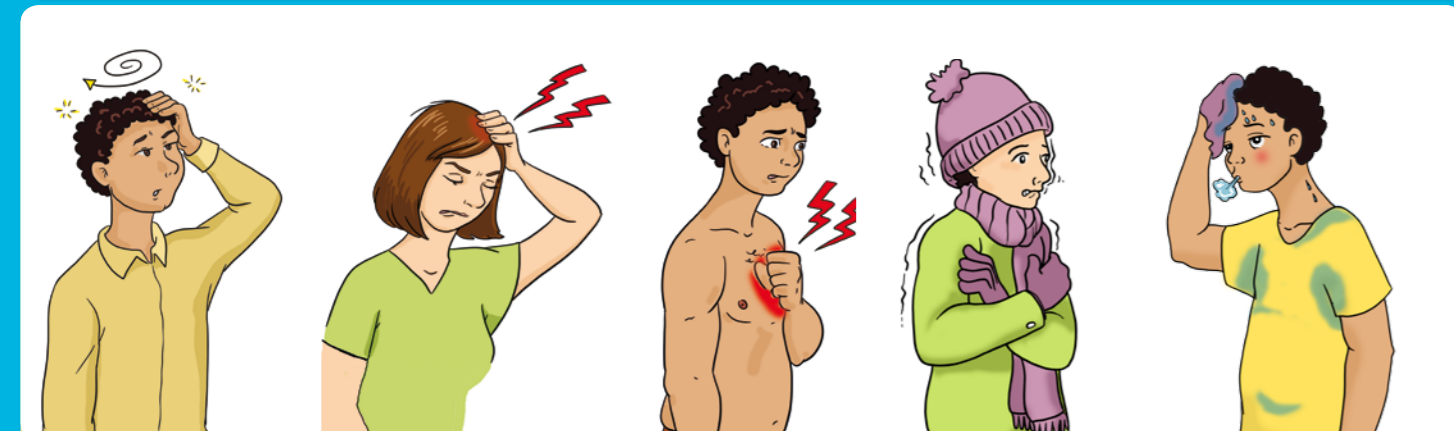
„на гладно“ „nüchtern“ след 22 часа ab 22 Uhr не пийте nicht trinken не яжте nicht essen не пушете nicht rauchen



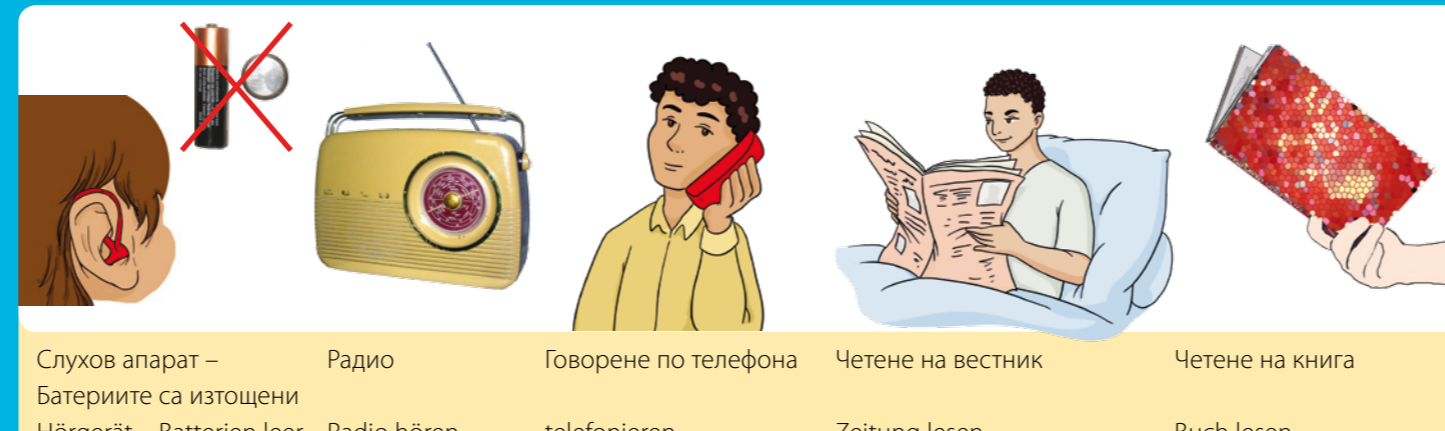
Разговор с имам Imam sprechen в джамията in die Moschee Разговор с равин Rabbi sprechen в църквата in die Kirche Разговор със свещеник Priester sprechen



Глад Hunger Жажда Durst Неразливаща чаша с накрайник – Сламка Schnabeltasse – Strohhalm на масата an den Tisch



Виене на свят Schwindel главоболие Kopfschmerzen Болки в сърцето Herzschmerzen студено kalt горещо heiß



Слухов апарат – Батериите са изтощени Hörgerät – Batterien leer Радио Radio hören Говорене по телефона telefonieren Четене на вестник Zeitung lesen Четене на книга Buch lesen



Кафе Kaffee Чай Tee Вода Wasser Плодов сок Obstsaft Плодове: ябълки – грозде – пъпеш Obst: Apfel – Weintrauben – Melone



Гимнастика Gymnastik Движение Bewegung Инвалидна количка Rollstuhl Ролатор Rollator Разходка spazieren gehen



пасирана храна passierte Kost Хапки Häppchen малка порция kleine Portion голяма порция große Portion

tip doc pflege App
 20 Sprachen
 über 500 Begriffe
 mit Such- und Sprachfunktion

Mit freundlicher Unterstützung von **Bild und Sprache e.V.**
 Dieses Werk und alle seine Teile sind urheberrechtlich geschützt. Die Verwertung der Bilder, Vervielfältigungen in jeder Form, ganz oder teilweise mithilfe jedwelcher Medien ist ohne Zustimmung des Verlags unzulässig und strafbar. Für Übersetzung und Missverständnisse keine Gewähr.

tip doc – pflege bulgarisch deutsch
 Autorin Christina Heiligensetzer
 Illustration Katja Rau, Falset
 © setzer verlag, 2019
 alf setzer, seyfferstraße 53, 70197 stuttgart
 www.setzer-verlag.de
 info@setzer-verlag.de